

Carattere:	Acino: intensità della pigmentazione antocianica della polpa	Codes N°s
Caractère:	Baie: intensité de la pigmentation anthocyanique de la pulpe	OIV 231
Merkmal:	Beere: Intensität der Anthocyansärfbung des Fruchtfleisches	UPOV 44
Characteristic:	Berry: intensity of flesh anthocyanin coloration	Bioversity 6.2.9
Carácter:	Bayas: intensidad de la pigmentación antociánica de la pulpa	

Livelli di espressione / Notation / Bonitierung / Notes / Notación:

1	3	5	7	9
nulla o molto debole	debole	media	forte	molto forte
nulle ou très faible	faible	moyenne	forte	très forte
fehlend oder sehr gering	gering	mittel	stark	sehr stark
none or very weak	weak	medium	strong	very strong
ausente o muy débil	débil	media	fuerte	muy fuerte

Varietà di riferimento / Exemples de variétés / Beispielsorten / Example varieties / Ejemplos de variedades:

1	3	5	7	9
Pinot N	Gamay de Bouze N	Gamay de Chaudenay N	Alicante Bouschet N	Gamay Freaux N

Indicazioni / Définitions / Definitionen / Definitions / Indicaciones:

- I:** Osservazione a maturità appena raggiunta. Rilievo su 30 acini prelevati nella parte centrale di 10 grappoli.
Nota: non tener conto degli antociani che provengono dalle cellule della buccia.
- F:** Observation en début de maturité. Notation sur 30 baies prélevées dans la partie centrale de 10 grappes.
Remarque: ne pas tenir compte des anthocyanes provenant des cellules de la pellicule.
- D:** Feststellung zur frühen Reife. Beurteilung von 30 Beeren aus dem mittleren Traubenbereich von 10 Trauben.
Bemerkung: In der Beerenhaut gebildete Anthocyane nicht bewerten.
- E:** Observation at early maturity. Examination of 30 berries taken from the middle part of 10 bunches.
Remark: do not score the anthocyanins that originated in skin cells.
- S:** Observación al principio de la maduración. Notación sobre 30 bayas de la parte central de 10 racimos.
Nota: no tener en cuenta las antocianinas que provengan de las células de la piel.